



原作◎三糸陸プロフィール

1964年10月3日生まれ。アニメの原作・ライターを手がける中、89年週刊少年ジャンプ28号で読切作品「デルバイルイル」の原作を担当。これが企画物としては異例の圧倒的な支持を受け、46号から「DRAGON QUEST—ダイの大冒険—」の原作家として連載がスタート。現在毎月少年ジャンプにて「冒險王ビート」の原作家として活躍中。



漫画◎稲田浩司プロフィール

1964年3月14日生まれ。85年週刊少年ジャンプ増刊号に「ルージュ・マジック」でデビュー。89年45号から初の連載となる「DRAGON QUEST—ダイの大冒険—」がスタート。幅広い年齢層の読者から人気を受けて、7年もの長寿連載となる。現在は月刊少年ジャンプ誌上に「冒險王ビート」(原作・三糸陸)を好評連載中。



●カバードデザイン／福園トオル □監修/ふふ



©2003 SQUARE ENIX

DRAGON QUEST

ダイの大冒険

The Adventure of Dai

9

聖剣の章

1

原作

三糸陸

漫画

稲田浩司

監修／堀井雄二

51

9

ドラゴンクエスト
ダイの大冒険

9

聖剣の章

1

原作 三糸陸
漫画 稲田浩司

監修／
堀井雄二

集英社文庫

600

集英社文庫

©2003 SQUARE ENIX



ダイの

The Adventure of Dai

大冒険



—聖剣の庫—

1

原作

三条陸

漫画

稲田浩司

監修／堀井雄二

集英社文庫

contents

WHERE'S THE STRONGEST BLADE?	5
THE ROMOS MARTIAL ARTS TOURNAMENT	22
REUNITED!! FIGHTER MARM	42
THE BLADE OF CHAMPIONS	61
DISASTER IN THE FINALS!!	81
ZABOERA'S SON	100
THE FEARSOME HYPER DEMON	118
DAI IS DEVoured....!!!	136
WILL IT HAPPEN!?! DAI'S RESCUE	154
ROAR, DEADLY FIST!!!	174
SHINING COUNTERATTACK!!!	193
THE CHERISHED ITEM	213
IN THIS MOMENT, EVERYTHING....!!!	233
ZAMZA, FADE INTO THE SETTING SUN...	254
A NEW ADVENTURE!!!	273
THE MINION OF SHADOW MOVES....!!	294



WHERE'S THE STRONGEST BLADE?



THE DEADLY
BATTLE AGAINST
DRAGON ARMY
COMMANDER
BARAN HAS
PASSED, AND
HADLAR AND
ZABOERA'S PLAN
HAS FAILED. DAI'S
PARTY HAS NOW
RETURNED
TO LEONA'S
COUNTRY,
PAPUNICA.



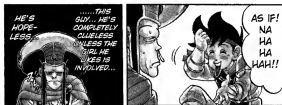
OOH,
DID YOU
FIX
YOUR
CLO-
THES?

MEIRIE
FROM
TERAN
FIXED THEM
FOR ME.
LOOKS
GOOD,
RIGHT?



HEHEH...
IT JUST
DOESN'T
FEEL RIGHT
WITHOUT
THIS--!

最強剣は
どこだ...!!?
の巻









HM... DAI-KUN HAS GROWN REALLY STRONG --!!



THAT'S AWESOME, DAI!!!

Y-- YOU DID IT!!



STILL, THAT'S NOT HIS TRUE POWER, JII-SAN!!



DAI! TRY USING THE CREST'S POWER THIS TIME!!



HIME SEEMS LIKE SHE'S ABOUT TO DO SOMETHING BIG...

IT'S A PRESENT FROM HIME!



TH-- THIS IS!!?

TRY WEARING THIS!!!



IN THAT CASE, WAIT JUST A MINUTE!

OOH!! THE POWER OF THE LEGENDARY DRAGON KNIGHT, IS IT?





















THE WINNER'S PRIZE IS THE LEGENDARY STRONGEST SWORD, THE BLADE OF CHAMPIONS, IF I'M NOT MISTAKEN!!



IN THE MARTIAL ARTS CHAMPIONSHIP THAT JUST OPENED IN ROMOS... IT'S NOT A LEGEND!



H-IT'S!! NO MISTAKE!! AMI SHOWED ME... A LEAFLET WHEN SHE CAME BACK FROM ROMOS EARLIER --!!!



HIS THAT TRUE!! HEEY!!!





SQUARE OCEAN

TRANSLATOR /
PROOF READER

***ELANDR
PAM***



EROND

EDITOR / RAWS PROVIDER

VISIT US AT: SquareOcean9.inc.inchhighway.net

EMAIL: SQUAREOCEAN@3M.YAHOO.COM

ロモス武術大会 の巻



IS IT
REALLY
THE PRIZE
FOR THE
MARTIAL
ARTS
TOURNA-
MENT!?

Y-YEAH!
BADDUCK-
SAN SAID
YOU KNEW
ABOUT
IT--!!



EH!?
THE
BLADE
OF
CHAMP-
IONS--!
!?



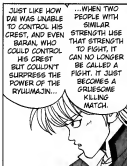
I WAS IN
ROMOS ON
HIME-SAMA'S
ORDERS...
I JUST GOT
BACK
TODAY...

OH, I'VE
GOT
THIS--!











HE WAS REDUCED TO A MONSTER AND EVEN TRIED TO KILL DAI, HIS SON FOR WHOM HE'D SEARCHED FOR SO LONG...

UP UNTIL NOW, EVEN I THOUGHT THAT JUST DEFEATING THE ENEMY WAS GOOD ENOUGH... BUT THAT'S WRONG--!!



...THE POWER TO MERELY FIGHT AND WIN JUST ISN'T ENOUGH--! IT CAN NEVER BRING TRUE PEACE!



THEN I'D BE UNABLE TO FACE HIM IN DEATH!!!



WITH THIS SPEAR THAT I RECEIVED FROM LARHALT, IF I DIDN'T AT LEAST HAVE ENOUGH POWER TO STOP BARAN...





...HE SAID HIMSELF THAT HE'D MASTERED HUNDREDS OF DISCIPLINES ...













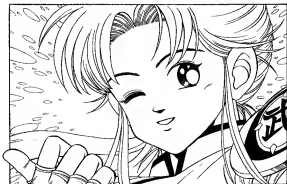












SQUARE OCEAN



RAINA

TRANSLATOR /
PROOF READER



HITOMI

EDITOR

RAWs PROVIDER

CRONO

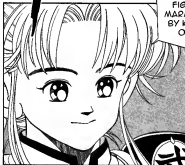


VISIT US AT: square-ocean.9-inc.inchighway.net

EMAIL: SQUAREOCEAN@3M.YAHOO.COM

さい かい
再会!!
武闘家マーム
の巻

3 MINUTES
AND 15
SECONDS!!
FIGHTER
MARM WINS
BY KNOCK
OUT!!

















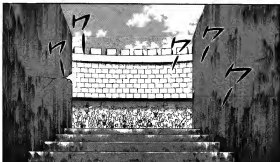




NOTE: BROKENAROLISHI IS AN OLD FRIEND, NAME: TORO TEACHER. TEACHER WOULD WORK RIGHT HERE, BUT SAGE COULD PROBABLY ALSO WORK. BROKENAROLISHI HAS A CLASS CALLED PROBLEMS CAUSING. IT'S A VERY IMPORTANT CLASS. BUT BROKENAROLISHI WOULD PROBABLY CAUSE CONFUSION WITH THAT CLASS. WE'LL LEAVE IT AS BROKENAROLISHI IN THE TEXT.



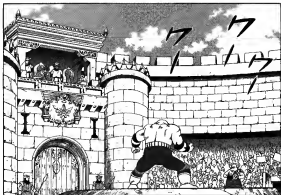














DORUOORA

DRAGON TOLKI CANNON SPELL



▲▶ THE RYULMAJIN PUTS HIS HANDS TOGETHER TO FORM THE MOUTH OF A DRAGON! SINCE ONLY A RYULMAJIN CAN USE THIS TECHNIQUE, THERE IS CURRENTLY NONE OTHER THAN SARAN WHO CAN PERFORM IT!!

BEYOND COMPARE IN TERMS OF DESTRUCTIVE POWER, THIS IS THE DRAGON KNIGHTS' STRONGEST ATTACK SPELL! BY COMPRESSING DRAGONIC AURA WITH BOTH HANDS INTO AN EXPLOSIVE POWER, IT CAN THEN BE AIMED AND SHOT AT THE ENEMY!! WITH THE POWER TO DESTROY AN ENTIRE COUNTRY IN THE BLINK OF AN EYE, THIS IS TRULY THE ULTIMATE SPELL!!

SQUARE OCEAN

TRANSLATOR /
PROOF READER

***ELIANDER
PAM***



JEUDREN

EDITOR

RUN'S PROVIDER

ERONT



VISIT US AT: SquareOcean@inc.inchhighway.net

EMAIL: SQUAREOCEAN@3M.YAHOO.COM

THE BLADE OF CHAMPIONS

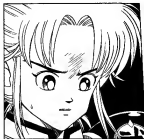
は しゃ つるぎ まき 覇者の剣の巻





AND IF YOU
NEED THE
SWORD FOR
THE PURPOSE
OF DEFEATING
HIM... THEN I
DON'T WANT
YOU TO HAVE
IT---!!!

I DON'T
CARE IF YOU
ARE ENEMIES
NOW... YOU
WERE
FINALLY ABLE
TO MEET
YOUR
FATHER---!!

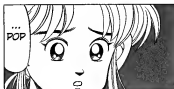


....
THE
PRICE
?



...AND
I
FIGURED
WE
WERE
FINALLY
PAYING
THE
PRICE
...

.....MARM,
WHEN
BARAN HAD
US TRAPPED
IN THAT
BATTLE, I
HAD NO IDEA
WETHER I
WAS GONNA
LIVE OR
DIE...



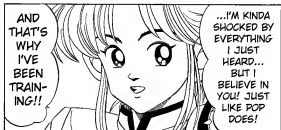






THEN YOU
CAN JUST
GO AHEAD
AND HIT
ME!!

AND IF IT
LOOKS LIKE
I'M GONNA
USE THE
SWORD FOR
SOMETHING
DANGEROUS







ONLY
ROUSHI
AND MARM
HAVE EVER
BEEN ABLE
TO CAUSE
ME THIS
MUCH
PAIN

FU...
FUFU
FUFU
FU...
NOT
BAD...

...I DON'T THINK
HE'S FOUGHT
ANYONE BESIDES
ME AND ROUSHI
THOUGH...

WOO...

HMPH! I'LL
BE THE ONE
LAUGHING
SOON!! ONCE
YOU'VE TASTED
MY DEADLY
FIST!!!

GUFUFU
LOOK AT
THIS
LITTLE
RAT!!
ACTING
ALL
TOUGH!!!



DEADLY
ATTACK!!?



CHI-CHI'S
DEADLY
ATTACK
THAT CAN
CRUSH
BOUL-
DERS--!!

AH!
HERE
IT
COMES
!!



NUU
--!!



3!!
3!!
3!!
3!!
3!!
3!!

3!!
3!!
3!!
3!!
3!!
3!!

3!!
3!!
3!!
3!!
3!!
3!!



HERE
WE GO!
KYUUSO
BUN
BUN
KEN!!









THE FIRECE
FIGHTING IN
THE PRELIMI-
NARIES
CONTINUES!!!

MARM
ADVANCES
WITH A WIN
OVER KOMA

ONLY
EIGHT WILL
ADVANCE
TO THE
FINALS!!!



NOW, I WILL
PROUDLY
INTRODUCE
THIS COUN-
TRY'S 8
STRONGEST
FIGHTERS!!!



LADIES AND
GENTLEMEN!!
THE CONCLU-
SION OF THE
ROMOS
MARTIAL ART
TOURNAMENT
IS FINALLY
UPON US!!!
THE 8 FINAL-
ISTS HAVE
BEEN
DECIDED!!!











OK, THE PIC OF MARM DOWN THERE IS
JUST TOO DARK IN THE RAW TO GET A
GOOD LEVELED IMAGE. SO... IM LEAVING
THAT PART UNLEVELED.



SQUARE OCEAN



RAINA

TRANSLATOR /
PROOF READER



HITOMI

EDITOR

RAWs PROVIDER

CRONO



VISIT US AT: squareocean9.inc.inchhighway.net

EMAIL: SQUAREOCEAN93@YAHOO.COM

けっしょうせん いへん
決勝戦の異変!!

DISASTER IN THE FINALS!! **の巻**
まき















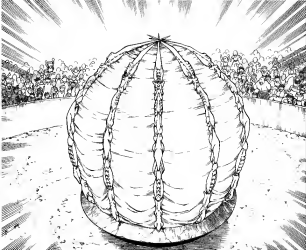
















D--
DE-
MON!
!!

OO
OO
OO
--!!

I AM SORCERER
APPRENTICE
ZAMZA, THE SON
OF THE SOR-
CERER ARMY
CAPTAIN,
ZABOERA!!!

MY NAME
IS ZAMZA!!
BUT MY
TRUE
SHAPE IS
NOT
HUMAN!!



DID HE
SAY
ZABO-
ERA'S
SON!!?

SOR-
CERER
APPREN-
TICE
ZAMZA!!
?



AND AS
AN EXTRA,
I TOOK THE
HUMANS WHO
COULD CHAL-
LENGE THE
DEMON KING'S
ARMY AWAY
FROM ROMOS!
IT'S DEFINITELY
KILLING TWO
BIRDS WITH
ONE STONE!!
KIIIIHHHHH!!!



FOR OUR
SORCERER ARMY'S
RESEARCH ON
HYPER DEMONIC
LIFE FORMS, WE
NEEDED HUMANS
WITH STRONG
BODIES WE CAN
EXPERIMENT ON!
I JUST USED YOU
TO OPEN THIS
TOURNAMENT!!

IT'S
TOO LATE
NOW!!
I'M
TAKING
THESE 8



DA-DAMN
YOU!!
HOW
DARE YOU
DECEIVE
ME!!



!!!
DON'T TAKE
IT PERSON-
ALLY WHEN
I TAKE
YOUR LIFE
AS WELL!!!



AND ON
THAT
TOPIC...
KING
ROMOS!
!





WH--
WHAT!?
YOU
ARE--!
!?



I WON'T
LET YOU
DEMON
ARMY DO
AS YOU
WANT!!



D--
DAI,
YOU
SAY!
!?



D-DAI!!
POP!!
YOU ALSO
CAME--!
!?



**I'LL BE
YOUR
OPPO-
NENT!
!!!**



IT SEEMS
THE STONE
MIGHT KILL
THREE
BIRDS
INSTEAD...
KIHAKHIH---!!

THE
HERO...
PAI,
EH---!



SQUARE OCEAN

TRANSLATOR /
PROOF READER

***ELIANDER
PAM***



EROND

EDITOR / RAWS PROVIDER

VISIT US AT: SquareOcean9.inc.inchhighway.net

EMAIL: SQUAREOCEAN@3M.YAHOO.COM

ザボエラの息子 の巻

ク
ク
ク

ク
ク
ク



















LU
...



HIHI
HIHI
...

FUFU
FU...



IF YOU
DON'T...
I'LL
MAKE
YOU
REGRET
IT!!!

RELEASE
MARM
AND THE
OTHERS!!
NOW!!!



WH--
WHAT'S
SO
FUNNY
!/?

HIHI-
HII-
HII-
HII
!!!



THIS IS IT!!
THE TRUE
POWER OF
A DRAGON
KNIGHT!!!

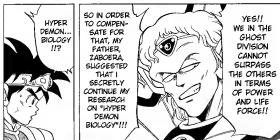
KIIHII-
HIIHII!!
S-SU-
PERB!!!
EXCEL-
LENT!!!



TO BE
HONEST, I'M
ACTUALLY
PRETTY SUR-
PRISED TO
SEE YOU.
BUT TO BE
ABLE TO SEE
AN ACTUAL
DRAGON
KNIGHT, THIS
TRULY IS A
FORTUNATE
COINCIDENCE!!

NO-
THING
IS
FUNNY
...I'M
JUST
HAPPY





BY SURGI-
CALLY
IMPLANTING
THE SPECIAL
ABILITIES OF
ALL TYPES OF
MONSTERS,
WE BELIEVED
THAT WE
COULD GIVE
BIRTH TO A
HYPER
DEMONIC LIFE
FORM!!



THAT WAS IT!!
THAT WAS
WHEN WE
DEVELOPED
HYPER DEMON
BIOLOGY!!! LIKE
GODS, WE
COULD SURELY
CREATE THE
ULTIMATE LIVING
WEAPON!!!



AND WHEN
YOUR
FATHER,
BARAN,
SHOWED US
HIS RYUUM-
AJIN FORM,
OUR CON-
VICTION
WAS
STRENGTH-
ENED!

THAT'S
WHY
TEST
MATER-
IALS
ARE
NEEDED



KU
KU
...



W--
WEA-
PON
--!!?

STRONG
HUMANS
MAKE
EXCELLENT
GUINEA
PIGS!!
UHYAHA-
HAHA!!!



I CAN'T BE
SACRIFICING
MY DEMON
UNDERLINGS
EVERY TIME
I DO AN
EXPERIMENT,
YOU KNOW

AND
THAT'S
WHAT
THEY
ARE



M--
MARM-
SAAA
!!!



WH--
WHAT
A
SLIMY
BAS-
TARD
--!!



SH--
SHUT
UUUUUP
!!!!!!











I MUST
BECOME
THE
EXPERI-
MENTAL
HYPER
DEMON
!!!

I CAN
WIN
I'VE GOT
THE
POWER...

SQUARE OCEAN

TRANSLATOR &
PROOF READER

KATNA

and, now that I



101TEAHOUSE

EDITOR

RAW & PROVIDER

EROND

VISIT US AT: square-ocean.101incinhighway.net

EMAIL: SQUAREOCEAN@3M.YAHOO.COM



巻の超魔生物の恐怖



THE FEARSOME HYPER DEMON



AS EXPECTED
FROM OUR
HERO!!
THIS'LL BE
AN EASY
WIN!!!

IT'S
NOT
EVEN
A
MATCH
---!!!

ASTOUND-
ING... THIS
STRENGTH IS
INCREDIBLE!!!
TO THINK
THAT HE'S
LEVELED UP
THIS
MUCH---!!!





NO MATTER
HOW MUCH
STRONGER
THE BODY OF
A DEMON IS,
THERE'S NO
WAY HE COULD
BE UN-
INJURED
AFTER ALL
THAT!



WHEN
DAI GETS
SERIOUS, HIS
DRAGON
POWER CAN
CRUMBLE
MOUNTAINS
AND SHAKE
PLANETS

BUT
THIS
GUY
...

HE'S HAD
HIS ASS
KICKED ALL
OVER THE
PLACE, BUT
HIS BODY'S
COMPLETELY
FINE!!



...DAI
SEEMS TO
HAVE
REALIZED
IT TOO--!!

HAHA



HAHA





!!?



...I DON'T KNOW WHAT IT IS, BUT FOR SOME REASON, WHENEVER I LOOK AT THAT GUY, MY TAIL JUST STARTS SHAKING ON ITS OWN--!



WHAT, THIS IS YOUR FIRST TIME SEEING AN ACTUAL FIGHT AND YOU'RE SCARED?!

F-FUCK YOU, WHO'D BE SCARED OF SOMETHING LIKE THAT!



KI-HIHI!
WHY
INDEED...
I
WONDER
...!/?

I'M SURE YOU FIND IT STRANGE... YOU'RE WONDERING WHY AN ORDINARY DEMON LIKE ME HASN'T FALLEN YET--!!



HI!
HI!
...





HE'S
GOT
THE
BODY
OF A
MON-
STER
--!!P

UN--
UNDER
HIS
CLO-
THES...

NO
WAY--!!
HE DID
THAT TO
HIMSELF--!
!!!?

KUHI
--!!

WITH THE
POWER TO
MANIPULATE
TOUKI AND THE
FLEXIBLE SKIN
TISSUE OF A
GORILLA, I CAN
EASILY HANDLE
ATTACKS LIKE
THAT--!!!

EXACTLY!!!
THE HYPER
DEMON IS
ALREADY 90%
COMPLETE!!
AND I,
ZAMZA, AM
IT'S BASE!!!

NOW IT'S MY
TURN TO SHOW
YOU!! THE
COMBINED
ABILITIES OF
OVER 100
VARIETIES OF
MONSTERS, MY
NEW CRE-
ATION...

YOU'VE
ALREADY
SHOWN ME
ENOUGH OF
THE DRAGON
KNIGHTS'
POWER!!



THE
ULTIMATE
DEMON
BEAST!!!!









.....
THIS...
THIS IS
A HYPER
DEMON
--!!?

GUWAAAAA!!!



THIS
BASTARD
REALLY IS
A COMBINATION
OF MON-
STERS!
!!!

CHU'S
INSTINCT-
IVELY
AFRAID!



...AT
LEAST
BARAN
LOOKED
SOME-
WHAT
HUMAN--!!
!!

TH-THAT
MONSTER
IS
NOTHING
LIKE
DAD'S
FATHER!
!!



WHIIIIII!!!
!!!

I'VE GIVEN AN UNTRANS-
FORMED, INCOMPLETE
DRAGON KNIGHT SUCH AS
YOURSELF THE HONOR OF
BEING MY FIRST OPPONENT!!!
YOU SHOULD BE THANKFUL!!!



GU
HANA
HANA
!!!!

NOW DAI,
COME AT
ME!!!



FOR
WHAT--!!!!



DESPITE
BEING SO
BIG, HIS
SPEED IS
INCREDI-
BLE!!!!

HE...
HE'S
FAST!
!

A close-up of Goku's face, showing a wide-eyed, open-mouthed expression of shock and awe. He is looking towards the right, where the action is taking place.





TH--
THIS
IS BAD
--!!



EEE
EEH!
!!!



DAMMIT
DAI... AFTER
FLYING
AROUND SO
MUCH, HE'S
ALREADY
PAST HIS
LIMIT--!!!

SHIT...
NOT
NOW!
!!



HE CAN'T
MAINTAIN
THE DRAGON
CREST FOR
A VERY
LONG
TIME!!!

WH--
WHAT'D
YOU
SAY!!?
WHAT
DOES
THAT
MEAN!!?





SQUARE OCEAN

TRANSLATOR /
PROOF READER:

RAIHA



JEUDREN

EDITOR

RINGS PROVIDER

EXONT



VISIT US AT: Square.Ocean@inc.inchhighway.net

EMAIL: SQUAREOCEAN@3M.YAHOO.COM

DAI IS DEVoured...!!!

H-HIS
STOMACH
...HAS A
MOUTH
!!!!

のみこまれた

ダイ...!!!の巻

DAI
!!!!
!!!

HE
REALLY
IS A
MON-
STER!!!



LLLLL

...

**DRAGON
KNIGHT
!!!!**



**GUFU
FUFU
FUFU
FU!!!
BECOME
A PART
OF ME!!**



**WAA
AAA
AAA
!!!!**







HOWEVER
...IT LOOKS
LIKE YOUR
STRENGTH
IS FINALLY
SPENT!!!









MEHA-
ZOMA
!!!!



OO
OO
OO
OO
!!!



H--
HURRY!!!
GET DAI
AND--!!



I GUESS
ANIMALS ARE
INSTINCTIVELY
UNABLE TO
OPPOSE ANY
THING THAT
STRONG...

IT-IT'S
POINTLESS,
HE'S
COLLECTED
ALL THE
STRONGEST
MONSTER
PARTS



...WH-WHY
WOULDN'T MY
TAIL STOP
SHAKING
.....!!?



RIGHT
!!!

YOU! I'M
LEAVING
THE KING
TO YOU!!!



DAI!!
HANG IN
THERE!!!

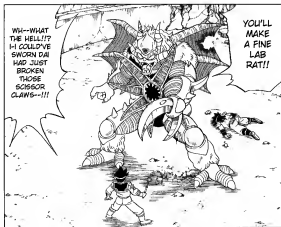


DESPITE
YOUR
APPEAR-
ANCE, YOUR
MAGIC IS CONSIDER-
ABLE...

I'VE NEVER
SEEN ANY-
ONE USE
GIKA AND
MERAZOMA
LIKE THAT



UWA
WA
AA
AA
!!!



WH--WHAT
THE HELL!!?
I-I COULD'VE
SWORN DAI
HAD JUST
BROKEN
THOSE
SCISSOR
CLAWS--!!!

YOU'LL
MAKE
A FINE
LAB
RAT!!



E-EVEN
THE
WOUNDS
FROM MY
GIRA...

...
THEY'RE
HEALING
INSTANT-
LY--!!!



HAH
!!?









GUHA
HAHA
HAHA
HAHA
!!!

GUFUFU...
REMEMBER THIS,
NOTHING
ANGERS A WILD
ANIMAL MORE
THAN WHEN YOU
INTERFERE WITH
ITS FOOD--!!



UHH...
KUU...

UUUH
...



STOP!!



FTT
TTTT
!!!

AH--
UUUU
UU--!!









SQUARE OCEAN

TRANSLATOR &
PROOF READER

KATNA

and, now that I



101TEAHOUSE

EDITOR

RAW & PROVIDER

EROND

VISIT US AT: square-ocean.101incinhighway.net

EMAIL: SQUAREOCEAN@3M.YAHOO.COM